

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/SPS/N/PHL/65

26 février 2004

(04-0815)

Comité des mesures sanitaires et phytosanitaires

Original: anglais

NOTIFICATION DE MESURES D'URGENCE

1.	Membre de l'Accord adressant la notification: <u>PHILIPPINES</u> Le cas échéant, pouvoirs publics locaux concernés:
2.	Organisme responsable: Bureau des productions animales (BAI), Département de l'agriculture (DA)
3.	Produits visés (Prière d'indiquer le (les) numéro(s) du tarif figurant dans les listes nationales déposées à l'OMC. Les numéros de l'ICS devraient aussi être indiqués, le cas échéant): Oiseaux domestiques ou sauvages, viande de volaille, poussins d'un jour, œufs et sperme
4.	Régions ou pays susceptibles d'être concernés, si cela est pertinent ou faisable: Pays affectés par l'influenza aviaire (Cambodge, Corée du Sud, Indonésie, Japon, Laos, Pakistan, République populaire de Chine, Taipei chinois, Thaïlande et Vietnam)
5.	Intitulé, langue et nombre de pages du texte notifié: <i>DA Memorandum Order (MO) No. 09, Series of 2004, Temporary Ban on the Trans-Shipment of Domestic and Wild Birds and their products including poultry meat, day-old chicks, eggs, and semen in Countries affected with Avian Influenza</i> (Arrêté (MO) n° 09, série 2004 du Département de l'agriculture (DA): Interdiction temporaire du transbordement d'oiseaux domestiques ou sauvages et de leurs produits, y compris la viande de volaille, les poussins d'un jour, les œufs et le sperme, originaires de pays affectés par l'influenza aviaire)
6.	Teneur: Les rapports de l'Organisation mondiale de la santé animale (OIE) attestent de la présence d'influenza aviaire hautement pathogène (IAHP) dans la plupart des pays asiatiques. Le transbordement de volailles vivantes en provenance des pays suivants est interdit: Cambodge, Corée du Sud, Indonésie, Japon, Laos, Pakistan, République populaire de Chine, Taipei chinois, Thaïlande et Vietnam. Il est nécessaire de prévenir l'introduction du virus de l'IAHP pour préserver l'état sanitaire de la population avicole locale.
7.	Objectif et raison d'être: <input type="checkbox"/> innocuité des produits alimentaires, <input checked="" type="checkbox"/> santé des animaux, <input type="checkbox"/> préservation des végétaux, <input type="checkbox"/> protection des personnes contre les maladies ou les parasites des animaux/des plantes, <input type="checkbox"/> protection du territoire contre d'autres dommages attribuables à des parasites
8.	Nature du (des) problème(s) urgent(s) et raison pour laquelle la mesure d'urgence est prise: Restriction relative au transbordement imposée dans les pays affectés par l'influenza aviaire

<p>9. Norme, directive ou recommandation internationale:</p> <p>[] Commission du Codex Alimentarius, [X] Organisation mondiale de la santé animale, [] Convention internationale pour la protection des végétaux, [] Néant</p> <p>S'il existe une norme, directive ou recommandation internationale, en donner la référence correcte et indiquer brièvement en quoi le texte notifié est différent: n.d.</p>
<p>10. Documents pertinents et langue(s) dans laquelle (lesquelles) ils sont disponibles: anglais</p>
<p>11. Date d'entrée en vigueur/durée d'application (le cas échéant): 3 février 2004</p>
<p>12. Organisme ou autorité désigné pour traiter les observations: [X] autorité nationale responsable des notifications, [X] point d'information national ou adresse, numéro de télécopie et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:</p>
<p>13. Entité auprès de laquelle le texte peut être obtenu: [X] autorité nationale responsable des notifications, [X] point d'information national ou adresse, numéro de télécopie et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:</p> <p>Philippine National SPS Enquiry Point Office of the Director Policy Research Service Department of Agriculture 3rd Floor, DA Building, Elliptical Road Diliman, Quezon City (Philippines) Téléphone: (632) 926 7439 Télécopie: (632) 928 0590 Courriel électronique: epad.polreser@eudoramail.com</p>